

- de werkgever heeft daaraan binnen de gestelde termijn geen gevolg gegeven.

**Art. 4.** De intrekking van de goedkeuring wordt door de voorname Ministers aan de betrokken sector en, in voorkomend geval, aan de betrokken werkgever bij ministerieel besluit of bij een ter post aangetekende brief betekend.

**Art. 5.** In de sectoren waar de Minister van Volksgezondheid bevoegd is, wordt deze toegevoegd aan de Minister van Tewerkstelling en Arbeid en de Minister van Sociale Zaken voor de bepalingen bedoeld in dit besluit.

**Art. 6.** Dit besluit heeft uitwerking met ingang van 27 november 1998.

Brussel, 27 november 1998.

De Minister van Tewerkstelling en Arbeid,  
Mevr. M. SMET

De Minister van Sociale Zaken,  
Mevr. M. DE GALAN

De Minister van Volksgezondheid,  
M. COLLA

- l'employeur ne s'est pas exécuté dans le délai fixé.

**Art. 4.** Le retrait d'approbation est notifié par les Ministres précités au secteur concerné et, le cas échéant, à l'employeur concerné par arrêté ministériel ou par lettre recommandée à la poste.

**Art. 5.** Dans les secteurs de la compétence du Ministre de la Santé publique, celui-ci est associé au Ministre de l'Emploi et du Travail et au Ministre des Affaires sociales pour les dispositions visées au présent arrêté.

**Art. 6.** Le présent arrêté produit ses effets le 27 novembre 1998.

Bruxelles, le 27 novembre 1998.

La Ministre de l'Emploi et du Travail,  
Mme M. SMET

La Ministre des Affaires sociales,  
Mme M. DE GALAN

Le Ministre de la Santé Publique,  
M. COLLA

#### Nota

(1) Verwijzingen naar het *Belgisch Staatsblad*:

Wet van 29 juni 1981, *Belgisch Staatsblad* van 2 juli 1981.

Wet van 26 juli 1996, *Belgisch Staatsblad* van 1 augustus 1996.

Wet van 6 december 1996, *Belgisch Staatsblad* van 24 december 1996.

Wet van 13 februari 1998, *Belgisch Staatsblad* van 19 februari 1998.

Koninklijk besluit van 5 februari 1997, *Belgisch Staatsblad* van 27 februari 1997.

Koninklijk besluit van 16 april 1998, *Belgisch Staatsblad* van 24 april 1998.

Koninklijk besluit van 10 augustus 1998, *Belgisch Staatsblad* van 27 augustus 1998.

#### Note

(1) Références au *Moniteur belge*:

Loi du 29 juin 1981, *Moniteur belge* du 2 juillet 1981.

Loi du 26 juillet 1996, *Moniteur belge* du 1<sup>er</sup> août 1996.

Loi du 6 décembre 1996, *Moniteur belge* du 24 décembre 1996.

Loi du 13 février 1998, *Moniteur belge* du 19 février 1998.

Arrêté royal du 5 février 1997, *Moniteur belge* du 27 février 1997.

Arrêté royal du 16 avril 1998, *Moniteur belge* du 24 avril 1998.

Arrêté royal du 10 août 1998, *Moniteur belge* du 27 août 1998.

#### MINISTERIE VAN SOCIALE ZAKEN, VOLKSGEZONDHEID EN LEEFMILIEU

N. 98 — 3301

[98/22761]

**10 NOVEMBER 1998.** — Koninklijk besluit tot uitvoering van artikel 26, § 1, van de wet van 6 augustus 1990 betreffende de ziekenfondsen en de landsbonden van ziekenfondsen

ALBERT II, Koning der Belgen,  
Aan allen die nu zijn en hierna wezen zullen, Onze Groet.

Gelet op de wet van 6 augustus 1990 betreffende de ziekenfondsen en de landsbonden van ziekenfondsen, inzonderheid op de artikelen 26, § 1, 70, § 4, en 71, § 2;

Gelet op het koninklijk besluit van 5 augustus 1991 tot uitvoering van artikel 70, § 4, van de wet van 6 augustus 1990 betreffende de ziekenfondsen en de landsbonden van ziekenfondsen;

Gelet op het koninklijk besluit van 30 december 1993 tot uitvoering van artikel 26, § 1, tweede lid, van de wet van 6 augustus 1990 betreffende de ziekenfondsen en de landsbonden van ziekenfondsen en tot verlenging van de voorlopige erkenning van diensten georganiseerd door de landsbonden van ziekenfondsen, de ziekenfondsen en de maatschappijen van onderlinge bijstand, gewijzigd bij de koninklijke besluiten van 7 maart 1995, 1 september 1995 en 19 juli 1996;

Gelet op het voorstel van de Raad van de Controleldient voor de ziekenfondsen en de landsbonden van ziekenfondsen;

Gelet op de wetten op de Raad van State, gecoördineerd op 12 januari 1973, inzonderheid op artikel 3, § 1, gewijzigd bij de wetten van 4 juli 1989 en 4 augustus 1996;

#### MINISTÈRE DES AFFAIRES SOCIALES, DE LA SANTE PUBLIQUE ET DE L'ENVIRONNEMENT

F. 98 — 3301

[98/22761]

**10 NOVEMBRE 1998.** — Arrêté royal portant exécution de l'article 26, § 1<sup>er</sup>, de la loi du 6 août 1990 relative aux mutualités et aux unions nationales de mutualités

ALBERT II, Roi des Belges,  
A tous, présents et à venir, Salut.

Vu la loi du 6 août 1990 relative aux mutualités et aux unions nationales de mutualités, notamment les articles 26, § 1<sup>er</sup>, 70, § 4, et 71, § 2;

Vu l'arrêté royal du 5 août 1991 portant exécution de l'article 70, § 4, de la loi du 6 août 1990 relative aux mutualités et aux unions nationales de mutualités;

Vu l'arrêté royal du 30 décembre 1993 portant exécution de l'article 26, § 1<sup>er</sup>, alinéa 2, de la loi du 6 août 1990 relative aux mutualités et aux unions nationales de mutualités et prorogeant l'agrément provisoire des services organisés par les unions nationales de mutualités, les mutualités et les sociétés mutualistes, modifié par les arrêtés royaux des 7 mars 1995, 1<sup>er</sup> septembre 1995 et 19 juillet 1996;

Vu la proposition du Conseil de l'Office de contrôle des mutualités et des unions nationales de mutualités;

Vu les lois sur le Conseil d'Etat, coordonnées le 12 janvier 1973, notamment l'article 3, § 1<sup>er</sup>, modifié par les lois des 4 juillet 1989 et 4 août 1996;

Gelet op de dringende noodzakelijkheid;

Overwegende dat de voorlopige erkenning van de diensten geneeskundige verzorging in het buitenland, de diensten hospitalisatieverzekering, indien de aansluiting facultatief is en indien zij tussenkomsten in speciën voorzien, die per kalenderjaar en per rechthebbende een bedrag van 30 000 BF kunnen overschrijden, en de diensten dagelijkse vergoedingen in geval van arbeidsongeschiktheid, behoudens indien de vergoede ongeschiktheidsduur beperkt is tot maximaal 90 dagen per burgerlijk jaar, georganiseerd door de landsbonden van ziekenfondsen, de ziekenfondsen en de maatschappijen van onderlinge bijstand, op 31 december 1997 verstreek;

Overwegende dat de Controledienst voor de ziekenfondsen en de landsbonden van ziekenfondsen beschikt over alle nodige financiële gegevens voor de definitieve erkenning van de eerste twee in vorig lid vermelde diensten, maar nog niet voor wat betreft de bovenvermelde dienst dagelijkse vergoedingen in geval van arbeidsongeschiktheid;

Het is bijgevolg nodig dringend maatregelen te treffen inzake enerzijds de definitieve erkenning van twee diensten en anderzijds de verlenging van de voorlopige erkenning van de dienst dagelijkse vergoeding in geval van arbeidsongeschiktheid;

Op de voordracht van Onze Minister van Sociale Zaken,

Hebben Wij besloten en besluiten Wij :

**Artikel 1.** De diensten geneeskundige verzorging in het buitenland, georganiseerd op 31 december 1997 door de landsbonden van ziekenfondsen en de ziekenfondsen in toepassing van de artikelen 3, b), en 7, § 2, van de wet van 6 augustus 1990 betreffende de ziekenfondsen en de landsbonden van ziekenfondsen, worden definitief erkend vanaf 1 januari 1998.

**Art. 2. § 1.** De diensten hospitalisatieverzekering, indien de aansluiting facultatief is en indien zij tussenkomsten in speciën voorzien, die per kalenderjaar en per rechthebbende een bedrag van 30 000 BF kunnen overschrijden, georganiseerd op 31 december 1997 door de landsbonden van ziekenfondsen, de ziekenfondsen en de maatschappijen van onderlinge bijstand in toepassing van artikel 3, b), en 7, § 2, van de vooroemdewet van 6 augustus 1990, worden definitief erkend vanaf 1 januari 1998.

**§ 2.** De diensten hospitalisatieverzekering, indien de aansluiting facultatief is en indien zij tussenkomsten in speciën voorzien, die per kalenderjaar en per rechthebbende een bedrag van 30 000 BF kunnen overschrijden, opgericht door de landsbonden van ziekenfondsen, de ziekenfondsen en de maatschappijen van onderlinge bijstand in toepassing van artikel 3, b), en 7, § 2, van de vooroemdewet van 6 augustus 1990, tussen 1 januari 1998 en 31 augustus 1998 zijn definitief erkend vanaf de datum van hun statutaire inwerkingtreding.

**Art. 3.** Artikel 3 van het koninklijk besluit van 30 december 1993 tot uitvoering van artikel 26, § 1, tweede lid, van de wet van 6 augustus 1990 betreffende de ziekenfondsen en de landsbonden van ziekenfondsen en tot verlenging van de voorlopige erkenning van diensten georganiseerd door de landsbonden van ziekenfondsen, de ziekenfondsen en de maatschappijen van onderlinge bijstand, gewijzigd bij de koninklijke besluiten van 7 maart 1995 en 19 juli 1996, wordt vervangen door de volgende bepaling :

« De diensten dagelijkse vergoedingen in geval van arbeidsongeschiktheid, bedoeld in artikel 1, 3°, voorlopig erkend tot 31 december 1997, blijven voorlopig erkend tot 31 december 1999. ».

**Art. 4.** Onze Minister van Sociale Zaken is belast met de uitvoering van dit besluit.

Gegeven te Brussel, 10 november 1998.

ALBERT

Van Koningswege :

De Minister van Sociale Zaken,  
Mevr. M. DE GALAN

Vu l'urgence;

Attendu que l'agrément provisoire des services soins de santé à l'étranger, des services assurance hospitalisation, si l'affiliation est facultative et s'ils prévoient des interventions en espèces qui peuvent dépasser, par année civile et par bénéficiaire, un montant de 30 000 FB et des services indemnités journalières en cas d'incapacité de travail, sauf si la durée d'incapacité indemnisée est limitée à 90 jours maximum par année civile, organisés par les unions nationales de mutualités, les mutualités et les sociétés mutualistes, est expiré depuis le 31 décembre 1997;

Attendu que l'Office de contrôle des mutualités et des unions nationales de mutualités dispose de toutes les données financières nécessaires en vue de l'agrément définitif des deux premiers services visés à l'alinéa précédent, mais pas encore en ce qui concerne le service d'indemnités journalières en cas d'incapacité de travail visé ci-dessus;

Il est donc nécessaire de prendre de toute urgence les dispositions relatives, d'une part, à l'agrément définitif de deux services et d'autre part, à la prolongation de l'agrément provisoire du service indemnités journalière en cas d'incapacité de travail;

Sur la proposition de Notre Ministre des Affaires sociales,

Nous avons arrêté et arrêtons :

**Article 1<sup>er</sup>.** Les services soins de santé à l'étranger, organisés au 31 décembre 1997 par les unions nationales de mutualités et les mutualités en application des articles 3, b), et 7, § 2, de la loi du 6 août 1990 relative aux mutualités et aux unions nationales de mutualités, sont définitivement agréés à partir du 1<sup>er</sup> janvier 1998.

**Art. 2. § 1<sup>er</sup>.** Les services assurance hospitalisation, si l'affiliation est facultative et s'ils prévoient des interventions en espèces, qui peuvent dépasser, par année civile et par bénéficiaire, un montant de 30 000 FB, organisés, au 31 décembre 1997, par les unions nationales de mutualités, les mutualités et les sociétés mutualistes en application de l'article 3, b), et 7, § 2, de la loi du 6 août 1990 précitée, sont définitivement agréés à partir du 1<sup>er</sup> janvier 1998.

**§ 2.** Les services assurance hospitalisation, si l'affiliation est facultative et s'ils prévoient des interventions en espèces, qui peuvent dépasser, par année civile et par bénéficiaire, un montant de 30 000 FB, créés par les unions nationales de mutualités, les mutualités et les sociétés mutualistes en application des articles 3, b), et 7, § 2, de la loi du 6 août 1990 précitée, entre le 1<sup>er</sup> janvier 1998 et le 31 août 1998, sont définitivement agréés à partir de leur date d'entrée en vigueur statutaire.

**Art. 3.** L'article 3 de l'arrêté royal du 30 décembre 1993 portant exécution de l'article 26, § 1<sup>er</sup>, alinéa 2, de la loi du 6 août 1990 relative aux mutualités et aux unions nationales de mutualités et prorogeant l'agrément des services organisés par les unions nationales de mutualités, les mutualités et les sociétés mutualistes, modifié par les arrêtés royaux des 7 mars 1995 et 19 juillet 1996, est remplacé par la disposition suivante :

« Les services indemnités journalières en cas d'incapacité de travail, visés à l'article 1<sup>er</sup>, 3°, provisoirement agréés jusqu'au 31 décembre 1997, restent provisoirement agréés jusqu'au 31 décembre 1999. ».

**Art. 4.** Notre Ministre des Affaires sociales est chargée de l'exécution du présent arrêté.

Donné à Bruxelles, le 10 novembre 1998.

ALBERT

Par le Roi :

La Ministre des Affaires sociales,  
Mme M. DE GALAN